



SAINT LAWRENCE THE MARTYR CATHOLIC CHURCH
 4325 Don Julio Boulevard, North Highlands, CA 95660
 Parish Office 916.332.4777 • Fax 916.332.8325
<https://www.facebook.com/StLawrencenh>
www.stlawrencenh.org

Pastor: Fr. Alvaro Pérez, PES
Vicar: Fr. Adam Tokashiki, PES
Mission Director: Sister Greycy Chuman, PES
Deacon: Kevin Staszkw

UPCOMING EVENTS AT A GLANCE

Aug 26 **CLEANING OF THE CHURCH**
LIMPIEZA DE LA IGLESIA
 6:00 pm



Save the Date!

Sept 7-8 **PARISH MINISTRY FAIR**
 Join a Ministry / Únase a un Ministerio

Sept 21 **RETREAT FOR ALL MINISTRY MEMBERS / RETIRO PARA**
TODAS LOS MIEMBROS DE LOS MINISTERIOS

SERVE IN YOUR PARISH!
JOIN A MINISTRY.
¡SERVIR EN TU PARROQUIA!
ÚNASE A UN MINISTERIO.



SURSUM CORDA CAMPAIGN

Thank you for your support in using the green donation envelopes for our "SURSUM CORDA CAMPAIGN."

For on-line giving:
<https://www.stlawrencenh.org/donate-1>

CAMPAÑA SURSUM CORDA

Gracias por su apoyo de usar los sobres verdes que son asignados a nuestra "CAMPAÑA SURSUM CORDA".

Donaciones en línea:
<https://www.stlawrencenh.org/donate-1>



SOCIETY OF ST. VINCENT DE PAUL
 St. Lawrence the Martyr Conference
 916-332-4779 (Please leave a message.)

Donate on line: stlawrencenh.org/svdp

THE CATHOLIC FAITH. ON DEMAND.

FORMED

Formed.org

MOVIES, PROGRAMS, AUDIO, & BOOKS INSTANTLY



STAY CONNECTED



Facebook



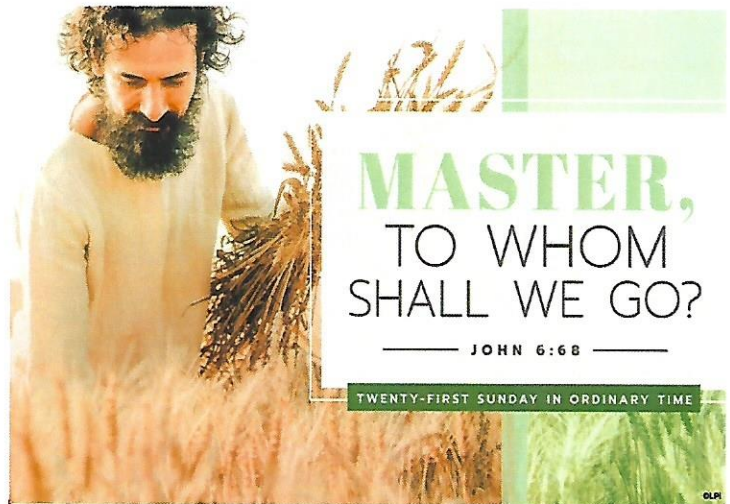
Instagram



Twitter



YouTube



¿SEÑOR,
A QUIÉN IREMOS?
 — JUAN 6,68 —

SCHEDULE / HORARIO

DAILY MASS: Monday - Friday - 8:00 am
WEEKEND MASSES / MISAS DE FIN DE SEMANA
Saturday Vigil (Bilingual) / Sábado Vigilia (Bilingüe): 5:00 pm
Sunday (English) domingo (Español)
8:00 am & 10:00 am* 6:30 am* & 12:00 pm

RECONCILIATION / CONFESIONES
Monday - Friday / lunes - viernes 7:30 am
Saturday / sábado 3:00 pm to 5:00 pm
Sunday / domingo 9:30 am, 11:30 am

EUCARISTIC ADORATION / ADORACIÓN EUCARISTICA
Thursdays / Los jueves
 Following 8:00 am Mass until 12:00 noon
 Después de la Misa de 8:00 am hasta 12:00 del mediodía

HOLY HOUR / HORA SANTA
Thursdays / Los jueves
7:00 pm (Confession available / Confesión disponible)
 *Livestreaming Mass / Misa por Internet: fb.com/StLawrencenh

PARISH OFFICE HOURS / HORAS DE OFICINA

Monday - Thursday / lunes a Jueves | **Friday / viernes**
9:00 am - 12:30 pm & 1:30 pm - 4:30 pm | **9:00 am - 12:30**

CHESTERTON ACADEMY OF SACRAMENTO

Mr. Harrison Brehm, Headmaster
 Email: admin@sacramentochesterton.org
www.sacramentochesterton.org



MASS INTENTIONS

WA = Wedding Anniversary/Aniversario
 † = Deceased/Fallecido
 BD = Birthday/Cumpleaños
 H = Healing/Sanación
 SI = Special Intention/Intención Especial

SATURDAY, AUGUST 24

Ramon Piz Robles†, Souls in Purgatory, Betty Hines-H Enrique Medina-SI, Dominique Cargil-BD & Rocio V.-SI
 Timothy Marble-BD

SUNDAY, AUGUST 25

6:30 am Almas del Purgatorio, Brandon Gutierrez-BD, Samuel Gutierrez-BD, & Andres Gutierrez-BD

8:00 am Orlando Rodrillo†, Remedios David†, Reynaldo David†, & Juana Maulino†

10:00 am Griselda Acosta†, Lupe Hernandez†, Josefina Hernandez†, Souls in Purgatory, Mimi Santillan-BD, & Luisa Plasencia-BD

12:00 pm People of the Parish

MONDAY, AUGUST 26

Mercedes Olivera†, Enrique Medina-SI, Magdalena Hallett-H, Barry Mead & Fam.-H, Doris Mead-†, Lin Chargualaf-H, & Grace Moniz-H

TUESDAY, AUGUST 27

Silvia Cardin†, Sharon Medows†, Rosario Yuponce†, & Family Vega & Bradfield-IS

WEDNESDAY, AUGUST 28

Almas del Purgatorio, Agustin Fletes-BD, Sharon Medows†, Vocations to Priesthood & Religious Life

THURSDAY, AUGUST 29

Bruno Geronimo†, Fr Richard Antonio†, Baudelio Valdez-BD, Edward & Angela Karuna-WA, Vocations to Priesthood & Religious Life

FRIDAY, AUGUST 30

Paul Louie†, Rosy Fletes-BD, Katherine Coty-H, Chesterton Academy Donors & Fams

PRAYERS FOR THE SICK ORACIONES POR LOS ENFERMOS



Alonso Family, Linda Black, Marilyn Brewer, Calvin Brown, Katherine Coty, Joy La Day, Fr. Raj Derivera, Carol Haskell, Juan Manuel Hernandez, Danalee Lavelle, Clay Lemire, Adela Mendoza, Hank Owen, Pantoja Arvizo Fam, Matthew Rael, Rios Family, Ester Sanchez, Santa Cruz Family, Ramon Soto & Fam, Manuel & Pauline Trujillo, Lorena Uribe, Arturo Vazquez, Errol Patrick Villanueva, Tony Webb

PRAY FOR THE RECENTLY DECEASED OREMOS POR LOS QUE FALLECIERON RECIENTEMENTE



Nicolas Carreon, Kimberly Dewar, Alvaro Godinez, Adan Hernandez, John Huber, Janeth Litz, Doris Mead, Manuel Olmos, Guy Pelletyer, Leonor Rivera, Cody McCollum Stark

EUCCHARISTIC ADORATION



ADORACIÓN EUCARÍSTICA

"If we paused for a moment to consider attentively what takes place in this Sacrament, I am sure that the thought of Christ's love for us would transform the coldness of our hearts into a fire of love and gratitude."

St Angela of Foligno

"Si pausamos por un momento para considerar atentamente lo que pasa en este Sacramento, estoy segura que el pensar en el amor de Cristo por nosotros, transformaria la dureza de nuestro corazón en un fuego de amor y gratitude."

St Angela of Foligno

Discover a new way to serve the Lord!

MINISTRY FAIR - September 7 & 8

After all Weekend Masses. Don't miss this opportunity!



¡Descubre una nueva forma de servir al Señor!

FERIA DE MINISTERIOS - Septiembre 7 y 8

Después de las Misas Dominicales. ¡Estás invitado!

Family Night with the River Cats vs Las Vegas Aviators

Friday August 30, 2024 - Sutter Health Ball Park - 6:45 pm

SACRAMENTO RIVER CATS vs. LAS VEGAS AVIATORS

— Fireworks Show following the game —

The Sir Knights of Christ the King Assembly #2797 and Msgr Gabrielli Council #4991 invite you & your family for a night of Family Fun at the ballpark on Friday August 30, 2024.

Tickets: HALF PRICE at \$9.00 each
 Clergy & Knights widows attend free

Questions: Please contact SK Stephen Fraher, 704-299-8177, or steveandterrie@gmail.com



Noche Familiar con los

RIVER CATS vs LAS VEGAS AVIATORS



Viernes, 30 de Agosto de 2024 - Sutter Health Ball Park - 6:45 pm

— Juegos artificiales después del Partido —

La Asamblea de los Caballeros # 2797 y el Consejo Monseñor Gabrielli # 4991 lo invitan a usted y a su familia a pasar una noche llena de diversión y alegría en el estadio de béisbol el viernes 30 de Agosto.

Boletos: Solo cuestan \$9.00 por persona
 Cleros y viudas de los Caballeros entran gratis

Preguntas: Por favor llame a Stephen Fraher al 704-299-88177 o mande un correo electrónico a: steveandterrie@gmail.com

FOR A SACRAMENTAL EMERGENCY, please call the parish office at 916.332.4777. God be with you all.

PARA UNA EMERGENCIA SACRAMENTAL, por favor llame a la oficina parroquial al 916.332.4777. Dios esté con todos ustedes.

CHESTERTON ACADEMY OF SACRAMENTO BEGINS 2024-2025 SCHOOL YEAR



Spiritual Adoption

BABY SHOWER

Adopción Espiritual

Help the Sacramento Life Center Bishop Gallegos Maternity Home

Donate: *(No need to wrap donations.)*
Diapers (0-24 months), baby wipes, baby food or formula, clothing (*new or gently used*), etc. . .

Please drop-off the items:

- before or after all Masses during August.
- weekdays at Parish Office during office hours.



Ayude al Sacramento Life Center Casa de Maternidad Obispo Gallegos

Done: *(No es necesario envolver las donaciones.)*
Pañales (0-24 meses), toallitas húmedas para bebés, comida para bebés (*formula o papilla*), ropa, etc. . .

Por favor deje los artículos:

- antes o después de cada misa durante el mes de Agosto.
- en la oficina de lunes a viernes en horario de oficina.

Funeral • Mortuary • Cremation • Cemetery



916-726-1232

Michelle Gomez
Family Service Advisor

**CALVARY CEMETERY
& FUNERAL CENTER**

*Se habla
español*



Save the Date!



CHESTERTON ACADEMY
OF SACRAMENTO

Chesterton Gala

Saturday, October 12, 2024

JOIN A PARISH MINISTRY!

"The work of the church is through the hands of Christ. . . YOURS! Show your love of Christ by becoming his hands."



¡ÚNASE A UN MINISTERIO PARROQUIAL!

"El trabajo de la iglesia es a través de las manos de Cristo. . . ¡LAS TUYAS! Muestra tu amor por Cristo convirtiéndote en sus manos".

✓ Groundskeeping Ministry

The Ministry helps maintain the landscape of the parish so that the grounds are clean, safe and provide a welcoming environment to all who visit the parish. If you enjoy using your hands and like working outside, consider sharing your creativity and talent. A Ministry member must be a practicing Catholic and be in good standing with the church.

Contact the Parish Office: 916-332-4777

✓ Knights of Columbus

The Knights of Columbus Ministry is dedicated to serve the church through Faith, Family, Community and Life activities. Additionally, the Knights of Columbus are a fraternal organization, which exists to assist its members when in need leaving "no neighbor behind." The Knights of Columbus are guided by the principles of charity, unity, fraternity, and patriotism. The Knights are men who put their faith in action, to defend, serve and protect families. To be considered for membership into the Knights of Columbus applicants must be Catholic men, age 18 and older, and must a practicing Catholic in union with the Holy See.

Contact: Victor Noguez 916-529-9120 (English & Spanish)

✓ Ministerio de Jardinería

Este Ministerio ayuda a mantener las áreas verdes de la parroquia para que estén limpios, seguros y brinden un ambiente acogedor a todos los que nos visitan. Si le gusta usar las manos y trabajar al aire libre, considere compartir su creatividad y talento. Los miembros del Ministerio deben ser católicos practicantes y estar al día con la iglesia.

Comuníquese con la Oficina Parroquial: 916-332-4777

✓ Caballeros de Colón

El Ministerio de Caballeros de Colón se dedica a servir a la iglesia a través de actividades de Fe, Familia, Comunidad y Vida. Además, son una organización fraternal, que existe para ayudar a sus miembros cuando lo necesitan, "sin dejar atrás a ningún prójimo". Se guían por los principios de caridad, unidad, fraternidad y patriotismo. Los Caballeros son hombres que ponen su fe en acción para defender, servir y proteger a las familias. Para ser considerados como miembros de Caballeros de Colón, los solicitantes deben ser hombres católicos, mayores de 18 años, católicos practicantes en unión con la Santa Sede.

Contacto: Victor Noguez 916-529-9120 (Inglés y Español)

In re: The Roman Catholic Bishop of Sacramento, Case No. 24-21326
U.S. Bankruptcy Court for the Eastern District of California

Notice of Deadline for Filing Claims: October 1, 2024

YOU MAY HAVE A SEXUAL ABUSE CLAIM OR OTHER CLAIM AGAINST THE DIOCESE OF SACRAMENTO

On April 1, 2024, The Roman Catholic Bishop of Sacramento aka Diocese of Sacramento filed a chapter 11 bankruptcy petition for protection under title 11 of the United States Code.

If you were sexually abused by any person connected with the Diocese, you must file a claim so as to be received by October 1, 2024, or otherwise you will be forever barred, estopped, and enjoined from asserting such claim against the Diocese.

Claims based on acts or omissions of the Diocese that occurred before April 1, 2024, must be filed on or before October 1, 2024, even if such claims are not now fixed, liquidated, or certain or did not mature or become fixed, liquidated, or certain before April 1, 2024.



For more information on how to file a claim or about the bankruptcy, please visit: <https://www.donlinrecano.com/rcbsacramento>, or contact the Debtor's claims agent Donlin, Recano, & Company, Inc. via email at rcbsacramentoinfo@drc.equiniti.com or by phone at 1-866-714-7301; or visit the Debtor's website at <https://scd.org> and follow the links for Chapter 11 filing.

In re: El Obispo Católico Romano de Sacramento, Caso No. 24-21326
Tribunal de Bancarrota de los Estados Unidos Para el Distrito Este de California

**Notificación de fecha límite para presentar reclamaciones: 1 de Octubre de 2024
USTED PUEDE TENER UNA DEMANDA DE ABUSO SEXUAL U OTRA DEMANDA CONTRA LA DIÓCESIS DE SACRAMENTO**

El 1 de abril de 2024, el Obispo Católico Romano de Sacramento, también conocido como Diócesis de Sacramento, presentó una petición de bancarrota del capítulo 11 para obtener protección bajo el título 11 del Código de los Estados Unidos.

Si usted fue abusado sexualmente por cualquier persona relacionada con la Diócesis, debe presentar su reclamo para que se reciba antes del 1 de octubre de 2024, o de lo contrario, se le prohibirá y excluirá para siempre hacer valer dicha reclamación contra la Diócesis.

Las reclamaciones basadas en actos u omisiones de la Diócesis que ocurrieron antes del 1 de abril de 2024, deben presentarse el 1 de octubre de 2024 o antes, incluso si dichas reclamaciones no están ahora fijas, liquidadas o ciertas o no se vencieron o se volvieron fijas, liquidadas o ciertas antes del 1 de abril de 2024.



Para obtener más información sobre cómo obtener y presentar un reclamo o sobre la bancarrota, visite: <https://www.donlinrecano.com/rcbsacramento>, o comuníquese con el agente de reclamos del Deudor, Donlin, Recano & Company, Inc., por correo electrónico al rcbsacramentoinfo@drc.equiniti.com o por teléfono al 1-866-714-7301; o visite el sitio web del Deudor en <https://scd.org> y siga los enlaces para la presentación del Capítulo 11.